

Gryfviken, South Georgia 26. mai 1914.

Kjære forældre!

Mange tak for brev av 20/3. Det kom hit med "Ocean" den 14 dennes. Med "Ocean" kom ogsaa samtidig til min store glæde og overraskelse den som skal løse mig av herede. Det er en ung ca 23-aarig stud. theol. Zwilgmeyer, søn av avtode sogneprest til Barbu fhr. stortingsmand Zwilgmeyer, og en nevø av Dikken Zwilgmeyer. Jeg hadde næsten ikke ^{trodd} den nye mand vilde komme ned før til næste sæson i oktober engang. Desto glædeligere var det jo da, at han kom nu, saa Syd Georgia slipper at vere gæsteløst i vinter. Han har ca 2½ aar igjen til sin embedseksamen endnu og skal studere ved siden av herede. Han er ung og uforsørdet, har godt humør, og begge dele kommer godt med herede. En liten digteraare har han ogsaa. Flere av sine digte har han læst op for mig, og de er virkelig gode enkelte av dem. Derhvil er han en meget flink tegner. Lidt liten iverelse i praktisk kristelig arbeide har han jo endnu, men han har et godt lag til at snakke med folk. Hans unge krefter kommer nok herede, til at bli sat paa en svar prøve. Jeg haaper at han maa holde godt ut, og at baade han selv og hvalfangerne maa faa glæde av arbeidet. - Ordination er jo ingen absolut nødvendighet for arbeidet herede. Han kan jo like godt præke i kirken og holde foredrag. De eneste ministerielle forretninger kan jo bli en begravelse en sjelden gang imellem, og en jordpræstelse hvor jeg kan uten større samvittighets-skrupler kan

forke, naar der ingen ordinet prest er paa stedet, dersom da ikke
bestyrerne selv eller en skibskaptajn eller den britiske magistrat foretrakker
at forrette. - Han har kontrakt paa to aar. Jeg haaber opholdt
hermed ikke vil volde alfor stort avbrak i hans studier.

Jeg for min del glæder mig nu til at komme hjem. Jeg
synger jo paa sidste verset hermed nu. "Ocean" er bestemt til
at afgaa herfra i uken efter jense. Begge kvaalbaerne og reservebaaden
skal være med, saa vi blir 4 dampere i følge. Da kvaalbaerne i
høi sjø ikke kan gaa saa fort mot vind og sjø, kan det jo
hænde, at reisen vil ta nogen dage længre end beregnet. Haaber dog
at være hjemme engang omkring midten av juli. Bestyrer Estensen
og fru med to småbarn reiser ogsaa hjem med "Ocean".

Forøvrig har vi hat det ganske kjøkt her i det sidste.
Dit sidste brev hjem skrev jeg i Husvik harbour og sendte hjem
med "Thor I". Haaber dere har faaet det, naar dere faar dette.
Tilbragte nogen koselige dage derborte i Strømmesfjorden. Reiste saa
med lille Carl torsdag før bededag via Gryviken til New Fortune bay
hvor jeg holdt gudstjeneste paa bededag. Lørdag aften reiste jeg saa
tilbake til Gryviken i det deiligste maanestein. Lørdag holdt jeg
saa aller gudstjeneste i Gryviken. - Den 17. mai blev en festdag
ogsaa for os her i Gryviken. Dagen begynte med salut om morgenen.
D. 11 var der festgudstjeneste i kirken, der var flagsmykket utvendig.
Gudstjenesten var meget godt besøkt, væsentlig av nordmand. Jeg
økte at gi den noget av den feststemning, som jeg vidste der
ville være over gudstjenesterne hjemme i Norge samme dag.
Efter middag var der saa idrettslevene med sakkiløp, dragkamp,
hinderløp og langedsprang. Dette varke stor jubel blandt folkene.

Om aftenen hadde vi saa fest i kirken, der nu ogsaa var blit
 flagsmykket indvendig med et stort norsk flag som forheng for koret.
 Jeg foreviste lysbilleder fra Syd Georgia (magistratens og mine), medens magistraten
 spillede for os paa orgelen. Da billederne for en stor del var
 kjendte, krangde de ikke til megen forklaring. Mr. Wilson og hans
 politikmand Mr. Gleadell gav os saa lidt musik, violin og orgel, og jeg
 sang nogen sange accompanied av Mr. Wilson. Jeg holdt ogsaa en kort
 tale for fædrelandet, hvorpaa vi sang "Ja vi elsker" unisont. Sekretær
 Johansen delte saa ud præmierne for idrætsbevæget under stor jubel.
 Præmierne bestod i støiber, cigarer og cigaretter. Efterat vi saa
 atter hadde faaet lidt ^{oplysning} sang og musik, skiltes vi med bevidstheden om
 at ha tilbragt en hyggelig aften. - Første søndag (24^{de}) hadde vi ogsaa
 en hyggelig aften i kirken. Om formiddagen hadde vi gudstjeneste
 som sedvanlig og om aftenen samledes vi om et foredrag om: Norge i
 1814, som jeg holdt. Jeg gav i kort tid en oversigt over de vigtigste
 begivenheter lige før og i 1814. Foredraget blev fulgt med megen interesse av
 arbeiderne. Saa var der musik av en kvartet, bestaaende av: Min
 organist Marcus (orgel), reparatør Berg (violin), sekretær Johansen
 (mandolin) og underbegned (fløite). Vi hadde indværet 3 quinnre, som
 klang noksaa godt sammen. Jacobsen leste op nogen humoristiske
 stykker, og en av arbeiderne, Mørk deklamerte nogen digte. Berg
 der er en hel liten virtuos gav ogsaa endel mindre solo paa
 violinen. Musikken vakte almen jubel. - Lørdag aften (23^{de}) holdt jeg
 aften-gudstjeneste ombord paa "Ems" det flyvende kjøkkeneri, som ligger paa
 havnen her. Jeg leste ogsaa op endel digte. Mandskapet møtte mandfjært
 op, som de gjerne gjerne at gjøre ved slike anledninger. Men om
 søndagen skulde de arbeide og begynde al gjøre sig klar til avreise, saa der
 kom ikke mange fra Ems til kirken den søndagen. Det har forresten været
 noksaa almindelig ombord paa Ems at arbeide om søndagen.

Et sørgelig ulykkestilfælde hændte her den 18. mai, idet en fyrbøter Lorensen faldt ned i maskinrummet ombord paa Hvalbaaten "Pagodrome", som under sveiven og drøbbes øieblikkelig. Han blev begravet under stor deltagelse i New Fortune bay den 20. mai. Jeg foretoget ritualet og jordfæstelsen og Zwilgmeyer holdt talen. Det hurtige dødsfald gjorde dybt indtryk paa gutterne. Døde var ogsaa bare en ung gut paa ca 24. aar.

Da her siden branden er trangt om pladsen i Gryfrikken, har Zwilgmeyer boet i New Fortune bay, saa vi har bare faaet anledning til at være sammen leilighedsvis, en eftermiddag da han kom og to dage i New Fortune bay, samt en liden stund igaar efter. De baaten var indom her som snarest. Saa lang tid trænges det just ikke til at sætte ham ind i arbeidet, men jeg haaber dog at faa være sammen med ham en tid, før jeg reiser.

Vinteren er kommet sent her iaar. Vi har endnu ikke het skiføre og nu ligger der bare en tommen eller to med sne borteover markerne. Men kuldgraderne er dog begyndt at komme. Det fear vi nok av og til føle baade ute og inde, kanske særlig inde. - Men nu bærer det gø snart hjem mot sol og sommer!

Saa fear dere alle hjemme være paa det hyderligste hilset!
Starkt takkes meget for brev, der kom med "Ocean". Hils kjendte!

Paa gjensyn!

Eders

Kristen.